

PT**Descrição do produto**

A tabela acima contém as concentrações dos constituintes para os calibradores e soluções contidas no cartucho de calibração. Contém as soluções aquosas a seguir indicadas dentro de sacos de calibração: 3 calibradores (estandares A, B e C) e uma solução de referência contendo íons de cálcio de cartão: 3 calibradores (estandares A, B e C) e uma solução de referência contendo íons de cálcio de cartão: 3 calibradores residuais. Cada saco inclui uma abertura com um septo. Estas aberturas expostas estão dispostas em linha na parte de trás da caixa do cartucho. Estes septos são perfurados durante a inserção do cartucho no analisador.

Uso pretendido

O Cartucho do Calibrador CCS Prime Stat Profile é previsto para a calibração de pH, PCO_2 , PO_2 , Hct , Na^+ , K^+ , Cl^- , Ica , glicose (Glu), e lactato (Lac) usando o Analisador CCS Prime Stat Profile.

Metodologia

Consultar o Manual de Instruções do analisador Prime relativamente à metodologia e princípios de teste.

Composição

Os volumes do calibrador encontram-se listados na tabela acima. Não contém constituintes de origem humana, não obstante devem seguir-se as boas práticas de laboratório ao manusear-se estas substâncias. (REF. DOCUMENT NOCLIS M29-T2).

Avisos e advertências:

Para uso em diagnóstico in vitro. Consultar o Manual de Instruções do analisador Prime para instruções de utilização completas, instruções de instalação, recomendações sobre os intervalos de calibração, informações sobre o diagnóstico e resolução de problemas, bem como sobre procedimentos de provimento e procedimentos de procedimento.

Seguir as práticas normais exigidas para o manuseamento dos reagentes laboratoriais.

Eliminar os cartuchos de calibrador e as substâncias residuais em conformidade com as directrizes em vigor no local.

O saco para as substâncias residuais contém conservantes (inibidores dos enzimas, da pele e das vias respiratórias).

Conservação

Conserver a 15-30°C. A data de validade está impressa na parte de frente do cartucho de calibração.

Instruções de utilização

Consultar as Instruções de Utilização do analisador Prime para instruções de instalação completas do cartucho e recomendações sobre os intervalos de calibração.

O cartucho de calibrador tem de ser delicadamente invertido várias vezes para misturar homogeneamente o conteúdo. O cartucho está pronto a ser utilizado.

Rastreabilidade dos padrões

Os analitos foram analisados por comparação a materiais de referência certificados NIST.

SV**Produktbeskrivning**

I överstående tabell visas koncentrationer av beständsdelar för kalibratorerna och lösningarna som finns i kalibratorkassetten. Varje enskild flexibel påse som är innesluten i en kartong innehåller följande vattenhaltiga lösningar: 3 kalibratorer (kalibrator A, B och F), referenslösning och en flexibel påspåpåse. I varje påse finns en anordning med skiljevägg. De blottlagda påsnaningarna är tillgängliga för användning vid sättning i analysatorn. Det görs här i dessa skiljeväggar när kassetten sätts in i analysatorn.

Avsedd användning

Stat Profile Prime kalibratorkassett CCS är avsedd för kalibrering av pH, PCO_2 , PO_2 , Hct, Na^+ , K^+ , Cl^- , Ica , glukos (Glu) och Laktat (Lac) med Stat Profile Prime CCS analysatorn.

Metodik

Se bruksanvisningen för prime-analysatorn för provmetoder och principer.

Sammansättning

Kalibratorolymer visas i överstående tabell. Innehåller inte några beständsdelar av mänsklig ursprung. Korrekt laboratoriopraxis ska dock följas när dessa material hanteras. (REF. NCCLS DOCUMENT M29-T2).

Varningar och försiktighetsråd:**Avsedd för laboratoriadiagnostisk användning.**

Se bruksanvisningen för Prime-analysatorn för fullständiga anvisningar för användning, information om referenslösningar för kalibreringsintervaller, försiktighetsinformation samt metodik och principer för provproceduren.

Förlitlig erforderlig standardpraxis för hantering av laboratorioreagenser. Kassera kalibratorkassetter och avspärrningsmaterial enligt gällande föreskrifter. Avspärrningspåsen innehåller konserveringsmedel (innehåll för egen, hund och andningsorgan).

Förvaring

Förvaras vid 15-30°C. Utgångsdatumen är tryckt på kalibratorkassetterns framsida.

Anvisningar för användning

Se bruksanvisningen för Prime-analysatorn för fullständiga anvisningar för installation av kassetten och rekommendationer för kalibreringsintervaller. Kalibratorkassetten måste vändas försiktig flera gånger så att innehållet blandas ordentligt. Kassetten är klar att användas.

Spärrförmåga - Standarder

Analys spärs med NIST Standardreferensmaterial.

HU**Términos letrados**

A fonti táblázat feljorja a kalibratorkazettában található kalibrátorok és oldatok alkotóelemeinek koncentrációját. Az alábbi vázlati oldatokat tartalmazza a kartondobozba helyezett rúgalmás zsákban: 3 kalibrátor (A, B és F kalibrátor), referenciadoboz és egy rugalmas hűtőszék. Mindegyik zsák tartalmaz egy illesztőszőrzetet egy széptummal. A szabadon maradó illesztőszőrzeteket egy sorba rendezve helyezkednek el a kazetta dobozának hűtőszélén. Ezek a szépművesek kiszorítandók, amikor a kazetta belleszik az analizátorba.

Rendeltelekesítő használat

A Stat Profile Prime Calibrator Cartridge CCS kalibratorkazetta a pH, PCO_2 , PO_2 , Hct, Na^+ , K^+ , Cl^- , Ica , glükóz (Glu) és laktát (Lac) kalibrálására szolgál a Stat Profile Prime CCS analizátor használatához.

Működés

A tesztelési módszereket és elveket lásd a Prime analizátor használati utasítását tartalmazó dokumentumban.

Osszetetel

A kalibratorkazettában található a fenti táblázatban vannak felsoroltak. Nem tartalmaz emberi eredetű összetevőket, de az anyagok közelében követni kell a helyes laboratóriumi gyakorlatot. (REF. NCCLS DOCUMENT M29-T2).

Fogyasztási előirányzatok és óvintézkedések

In vitro diagnosztikai használatra.
A teljes használati utasítást, a telefízi utműtatót, a kalibrálási időközökre vonatkozó ajánlásokat, a hibakeresési tudnivalókat, valamint a tesztelőlárusok működését és elveit lásd a Prime analizátor használati utműtatójában. Kovesse a laboratóriumi reagensek kezelésére vonatkozó szigorú gyakorlatot. Körültekintést tartsalakban tartalmaznak a helyi irányelvöknek megfelelően helyezze hűtőszékbe. A hűtőszéknek tartalomsában (szemét, pörö, légszűrővel) által szeríti tartalmaz.

Tárolás

15-30°C hőmérsékleten tárolandó. A szabályosítási idő a kalibratorkazetta ideje van nyomtatva. Használási utasítás. A kazetta teljes telefízi utműtatójával és a kalibrálási időközökre vonatkozó ajánlásával lásd a kalibratorkazettában tartalmazott óvintézkedéseket. A kalibratorkazetta hűtőször összetartozóan meg kell forditni tartalmának alapos összkeverése érdekében. A kazetta használata kész.

Szabványos nyomon követési szabvány

Az analitikai vizsgavezetők az NIST standard referenciaanyagra.

JA**製品の説明**

キャリブレータ カートリッジに入っているキャリブレーターケーブルおよび溶液の成分濃度を上面の表に示します。段ボール箱に収められたフレッシュパックには以下の内容物が入っています。キャリブレーターケーブル(キャリブレーターケーブルA,B,F),標準液、フレッシュパック(各パックには標準液とカットオフマニホールドが含まれています)があります。露出したカットオフマニホールドが、カーリブルーバッグス背面に沿って手に沿っています。窓壁は、アクリルバーへのカートリッジ挿入時に穿孔されます。

用途

Stat Profile Prime キャリブレータ カートリッジ CCS は、Stat Profile Prime CCS 分析装置で pH, PCO_2 , PO_2 , Hct, Na^+ , K^+ , Cl^- , Ica , プロトドン(Glu) および乳酸(Lac)をキャリブレーションするため使用します。

測定方法

検査の方法および原理については、Prime 分析装置の取扱説明書を参照してください。

組成

キャリブレータの容量は上記の表に記載されています。ヒト由来原料は使用して台りませんが、これらの材料を扱うときは、医薬品安全性試験実施基準に従ってください。(NCCLS DOCUMENT M29-T2参照)

警告と注意:

体外診断用です。

詳しい使用方法、設置手順、キャリブレーション実施の推奨間隔、トラブルショーティング情報、検査手順の方法と原理については、Prime 分析装置の取扱説明書を参照してください。検査試薬の取り扱いを要求される機器的な手順に従ってください。キャリブレーターカートリッジと製品品質は、各地域のガイドラインに従って差異を除いてください。腐食パッケージには保存庫が含まれています(目、皮膚、喉頭への刺激性があります)。

保管

15-30°Cで保管してください。使用期限はキャリブレーターカートリッジの前面に印刷されています。カートリッジ装置の詳しい手順と推奨キャリブレーション間隔については、Prime 分析装置の取扱説明書をご覧ください。キャリブレーターカートリッジは、ゆっくりと数回反転し、内容物をよく混ぜてください。カートリッジ使用準備が整います。

標準貨物トレーサビティ

分析物はNIST標準物質にトレースされています。

KO**제품 설명**

제조 도면에는 솔루션 카리브레이터에 들어있는 측정기 및 용액의 구성 성분을 표시하고 있습니다. 대부분 박스에 들어 있는 각각의 신속성 측정기에 다음 수준의 용액이 들어 있습니다: 3 측정기(측정기 A, B, 및 F), 대증 용액 및 산증기 파악기 및 기기. 암 흉기와 같은 다른 용액과 피드온트가 포함됩니다. 노출된 풍선과 트루비티 박스의 후미에 따라 일정입니다. 카트리지를 분사기에 설치하는 동안에 표지된 각각의 풍선을 끊어냅니다.

도

Stat Profile Prime 캐리저리지 CCS는 Stat Profile Prime CCS 분석기 사용하여 pH, PCO_2 , PO_2 , Hct, Na^+ , K^+ , Cl^- , Ica , 포도당(Glu) 및 짓산(Lac)을 분석하는데 사용합니다.

방법

레스터 방법과 원칙에 대한 설명은 Prime 분석기 치첨 사용 설명서를 참조하십시오. 1

성분

측정기 용액 드롭은 상기 드롭에 있습니다. 인체 침침(human origin)은 포함되어 있지 않지만 이러한 물질을 취급할 때는 표준 치첨 규정을 준수해야 합니다. (NCCLS DOCUMENT M29-T2 참조).

경고 및 주의:

체외(사람과 나) 진단용으로 사용해야 합니다. 상세 사용 지침, 설치 지침, 보정 각각에 대한 보정 시험, 문제 해결 정보, 치첨 치첨 및 밀봉과 원칙에 대한 설명을 확인하려면 Prime 분석기 치첨 사용 설명서를 참조하십시오. 치첨 사용 시약을 취급할 경우 필요한 표준 규정을 준수하십시오. 흰색 지역 규정 지침에 따라 측정기 카트리지와 페리미터를 청소해야 합니다. 페리미터를 용기에는, 피부 및 온총기 카트리지를 설치하는 방부제가 들어 있습니다.

보관

15-30°C에서 보관하십시오. 사용 만료 날짜는 측정기 카트리지 전면에 인쇄되어 있습니다. 사용 지침 카트리지에 포함된 표준 치첨 간격과 함께 카트리지를 확장하여 카트리지를 몇 차례 아래위로 부드럽게 닦아야 합니다.

표준 측정

분석물은 NIST 표준 기준을 칠끼까지 측정하기 됩니다.

ZH**产品描述**

上表所列为校准液和校准液盒内所含溶液的成分浓度。装在纸板盒中的各个袋子内含有下列水溶液：3种校准液(校准液A, B和F)、参考溶液和一个一次性液体袋。每个袋子中有一个密封隔膜的小小装置。盒子上真菌的小装置沿着校准液纸盒的后缘成行排列。在校准液盒插入分析仪时，这些隔膜将被剥掉。

预期用途

在使用Stat Profile Prime CCS 分析仪时, Stat Profile Prime Calibrator Cartridge CCS (Stat Profile Prime CCS 校准液盒 CCS) 用于校准pH, PCO_2 , PO_2 , Hct, Na^+ , K^+ , Cl^- , Ica , 龄葡萄糖 (Glu) 和乳酸 (Lac)。

方法学

关于检测方法和原理, 请参阅《Prime分析仪使用说明》手册。

成分

校准液浓度列于上表。不含人源性成分, 不过, 在处理这些材料时应遵循良好实验室操作规范。(参见NCCLS文件M29-T2)。

警告和注意事项:

用于体外诊断用途。
完整的使用说明、安装说明、校准时间隔建议、疑难解答、检测程序的方法学和原理等, 请参阅《Prime分析仪使用说明》手册。遵循使用实验室试剂的标准操作规程。

根据当地指导原则丢弃校准液盒与废物。废物袋含有防腐剂(对眼、皮肤和呼吸道有刺激性)。

保存

保存在15-30°C环境下。有效期打印在校准液盒的前部。使用说明、备注完整的校准液盒安装说明和校准时间隔建议, 请参阅《Prime分析仪使用说明》手册。必须将校准液盒竖直倒置数次以将内容物完全混合。校准液盒处于即时可用状态。

标准的可追溯性

分析物可被追溯至NIST标准参考材料。

TR**Ürün Aşkımlası**

Yukarıdaki tablo, Calibrator Cartridge'de bulunan kalibratörler ve çözümlerin konsantrasyonlarını belirtmektedir. Bir karton kutu içindeki ayrı esnek torbalarla aşağıdaki sulular ve standartlar yer almaktadır: 3 Kalibratör (Kalibratör A, B ve F), referans çözümleri ve esnek bir torba. Her torba pedal bir bağlılığı bulunur. Açıktıktan sonra şartname paragrafları, kartuş kutusunun arkasına bir çiçgi halinde düzlenmiştir. Bu pelerler, kutterfus analiz cihazına yerleştirilmesi sırasında kullanılır.

Kullanım

Stat Profile Prime Calibrator Cartridge CCS, Stat Profile Prime CCS Analiz Cihazı kullanarak pH, PCO_2 , PO_2 , Hct, Na^+ , K^+ , Cl^- , Ica , Glkоз (Glu) ve Laktat (Lac) kalibrasyonu için.

Metodoloji

Test Metodolojileri ve Prensipleri için Prime Analiz Cihazı Kullanımı Tahlili Kullanıma Bakın.

Etkileşim

Kalibratör hacimleri yukarıdaki tabloda yer almaktadır. İnsan kaynaklı bireysel içermeyen ancak bu malzemelerin kullanımı sırasında hij laboratuvar uygulamaları takip edilmelidir. (REF. NCCLS BELGESI M29-T2).

Uyarılar ve注意:

In vitro tamı emeği kullanıma yinelidir. Kullanımı fatihlerin tamamı, kurulum talmatlari, kalibrasyon aralığı tayinleri, Sorun Giderme bilgileri, test prosedürü Metodoloji ve Prensipleri için Prime Analiz Cihazı Kullanımı Talmatlari Kullanımı bakın. Laboratuvar reaksiyonlarının kullanımını için gerekli standart uygulamaları takip edin. Kalibratör Kartuşları (Calibrator Cartridge) ve Atık ürünlerin yerini yorumlamak için sayılıdakı ortaklar edin. Atık Torbası, Kordiyolu Madde (göz, iltif ve solunum tahrif edici).

Sağlama

-15-30°C'de saklayın. Son kullanma tarihi, Calibrator Cartridge'in onlarında yazılır. Kartuş kurulum talmatlari tamamı ve Kalibrasyon Aralığı tayinleri için Prime Analiz Cihazı Kullanımı Talmatlari Kullanımı bakın. İçeriğin içye karıştırılması sağlamak için Calibrator Cartridge birkaç kez yavaşça birer kez döndürün. Kartuş kulfanına hazırlar.

Standartları İşlemeBilimi

Analiz, NIST Standart Referans Matzemelerine göre izlenir.